

UNESCO Site - Pingyao urban planning & South fortresses protection plan 平遥城市规划和城南堡 保护区规划

Pingyao City 平遥政府
Planning 规划
2008-2011
Pingyao, Chine 中国平遥
100 Ha





平遥是山西省历史名城。由于其极具特点城市的尺寸（3平方华里~1500m*1500m）以及历史悠久的古堡和建筑遗产，被联合国教科文组织列入世界遗产名录。平遥政府委托戈建（与ETM和FCD公司合作）完成城墙沿线的规划和景观设计以及主广场建筑设计。

对于保护南侧古堡的城市规划，戈建事务所致力于过去与未来、自然与城市之间的连接，提升文化素质和当地环境并最终促进地方经济新活力。在实现项目时，我们一直认为最具持续性的方法是创建人本尺度的公共空间，将城市归还给居民。

该项目包括以下功能：

- 突出古城、周围环境和景观（100公顷）
- 重建多功能基础设施，减少古城经济和地产压力（住宿、博物馆、服务）
- 对第一个城市环线进行再开发，作为旧城区和新城区之间的缓冲区
- 修复和保护明代古堡和城墙之外的建筑遗产
- 南部和西部的规划（41公顷规划、230000m²）

Pingyao is a medieval city located in Shanxi Province. The city received UNESCO world heritage status due its particular features, namely its size of 3 li x 3 li (approx. 1500m x 1500m), its fortifications and its architectural heritage.

The Pingyao Government contracted NG-Lab together with ETM and FCD to work on the urban design and landscaping along the city wall and also the architecture of the main square.

In developing the protection plan for the South fortresses the office focused on the link between past and future development, between nature and the city, in order to enhance the qualities of the local culture and environment, and to promote a new dynamism for the local economy.

We determined that the most sustainable approach was to focus on the creation of public spaces which preserve the human scale of this historical site and give the city back to its inhabitants.

